CM 2 6N XB _B56

Legislative Assembly of Ontario



Assemblée législative de l'Ontario

2ND SESSION, 41ST LEGISLATURE, ONTARIO 66 ELIZABETH II, 2017

Bill 170

An Act to proclaim Child Abuse Prevention Month

Mr. L. Rinaldi

Private Member's Bill

1st Reading

October 19, 2017

2nd Reading

3rd Reading

Royal Assent





An Act to proclaim Child Abuse Prevention Month

Preamble

Ensuring the safety of children, one of the most vulnerable sectors of our community, is everyone's responsibility. The Province of Ontario is committed to supporting children to get the best start in life, so that youth are prepared for their transition to adulthood, and families can access the services and supports they need.

By proclaiming the month of October as Child Abuse Prevention Month, the Province of Ontario recognizes the importance of supporting the work of child protection and child abuse prevention in helping to educate the public about child abuse and the collective duty of Ontarians to protect children and youth.

Therefore, Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of the Province of Ontario, enacts as follows:

Child Abuse Prevention Month

1 The month of October in each year is proclaimed as Child Abuse Prevention Month.

Commencement

2 This Act comes into force on the day it receives Royal Assent.

Short title

3 The short title of this Act is the Child Abuse Prevention Month Act, 2017.

EXPLANATORY NOTE

The Bill proclaims the month of October in each year as Child Abuse Prevention Month.



Loi proclamant le Mois de la prévention des mauvais traitements infligés aux enfants

Préambule

Assurer la sécurité des enfants, l'un des segments les plus vulnérables de la collectivité, est une responsabilité qui incombe à chacun de nous. La province de l'Ontario est résolue à aider les enfants à obtenir le meilleur départ possible dans la vie de sorte que les jeunes soient préparés à leur passage à l'âge adulte et que les familles puissent avoir accès aux services et aux soutiens dont elles ont besoin.

En proclamant le mois d'octobre, Mois de la prévention des mauvais traitements infligés aux enfants, la province de l'Ontario reconnaît, d'une part, l'importance d'appuyer les activités dans les domaines de la protection de l'enfance et de la prévention des mauvais traitements infligés aux enfants en aidant à renseigner le public sur la maltraitance des enfants et, d'autre part, le devoir de toute la population ontarienne de protéger les enfants et les jeunes.

Pour ces moitfs, Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative de la province de l'Ontario, édicte :

Mois de la prévention des mauvais traitements infligés aux enfants

I Le mois d'octobre de chaque année est proclamé Mois de la prévention des mauvais traitements infligés aux enfants.

Entrée en vigueur

2 La présente loi entre en vigueur le jour où elle reçoit la sanction royale.

Titre abrégé

3 Le titre abrégé de la présente loi est Loi de 2017 sur le Mois de la prévention des mauvais traitements infligés aux enfants.

NOTE EXPLICATIVE

Le projet de loi proclame le mois d'octobre de chaque année Mois de la prévention des mauvais traitements infligés aux enfants.

Assemblée législative de l'Ontario



Sylvative Assembly oinstrio

2° SESSION, 41° LÈGISLATURE, ONTARIO

Projet de loi 170

Loi proclamant le Mois de la prévention des mauvais traitements infligés aux enfants

M. L. Rinaldi

Projet de loi de député

19 octobre 2017

2° lecture

1re lecture

3° lecture

Sanction royale





